OBEC ČIRČ
065 42 ČIRČ 208

Bod. č. 2/ Schválenie programu zasadnutia

U Z N E S E N I E č. 235/2026
z 18. zasadnutia Obecného zastupiteľstva obce Čirč
konaného dňa 06.05.2026

Obecné zastupiteľstvo Obce Čirč podľa § 11 ods. 4 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v z. n . p.

a) s c h v a ľ u j e

program 18. zasadnutia obecného zastupiteľstva podľa priloženej pozvánky.

Hlasovanie:

Za:	6	Ing. Helena Kostecká, Mgr. Monika Urdová, Monika Havrilová, Rachel Iľaščiková, Ján Gernát, Milan Majdák,
Proti:	0	
Zdržal sa:	0	
Neprítomní:	3	Michal Pyda, Michal Kerbčár, Martin Čerkala
Nehlasovali:	0	

Uznesenie bolo prijaté.

S pozdravom

Michal Didik
starosta obce

V Čirči, 06.05.2026

Telefón
052 42 85 161

E-mail
obeccirc@gmail.com

IČO
00329835

OBEC ČIRČ
065 42 ČIRČ 208

Bod. č. 3/ Voľba návrhovej komisie, overovateľov zápisnice a zapisovateľa

U Z N E S E N I E č. 236/2026
z 18. zasadnutia Obecného zastupiteľstva obce Čirč
konaného dňa 06.05.2026

Obecné zastupiteľstvo Obce Čirč podľa § 11 ods. 4 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v z. n . p.

a) s c h v a ľ u j e

návrhovú komisiu v zložení: Rachel Iľaščiková, Milan Majdák

b) u r č u j e

overovateľov zápisnice v zložení : Mgr. Monika Urdová, Ing. Helena Kostecká

zapisovateľka: Mgr. Miroslava Šimová

Hlasovanie:

Za:	6	Ing. Helena Kostecká, Mgr. Monika Urdová, Monika Havrilová, Rachel Iľaščiková, Ján Gernát, Milan Majdák,
Proti:	0	
Zdržal sa:	0	
Neprítomní:	3	Michal Pyda, Michal Kerbčár, Martin Čerkala
Nehlasovali:	0	

Uznesenie bolo prijaté.

S pozdravom

Michal Didik
starosta obce

V Čirči, 06.05.2026

OBEC ČIRČ
065 42 ČIRČ 208

Bod č. 4/ Kontrola plnenia uznesení

U Z N E S E N I E č. 237/2026
z 18. zasadnutia Obecného zastupiteľstva obce Čirč
konaného dňa 06.05.2026

Obecné zastupiteľstvo Obce Čirč podľa § 11 ods. 4 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v z. n . p.

a) b e r i e n a v e d o m i e

informáciu starostu obce Čirč o plnení uznesení z predchádzajúceho obecného zastupiteľstva, s konštatovaním, že uznesenia boli splnené.

Hlasovanie:

Za:	6	Ing. Helena Kostecká, Mgr. Monika Urdová, Monika Havrilová, Rachel Iľaščiková, Ján Gernát, Milan Majdák,
Proti:	0	
Zdržal sa:	0	
Neprítomní:	3	Michal Pyda, Michal Kerbčár, Martin Čerkala
Nehlasovali:	0	

Uznesenie bolo prijaté.

S pozdravom

Michal Didik
starosta obce

V Čirči, 06.05.2026

Telefón
052 42 85 161

E-mail
obeccirc@gmail.com

IČO
00329835

OBEC ČIRČ
065 42 ČIRČ 208

K bodu č. 6 Odpredaj a zámena pozemkov vo vlastníctve obce

U Z N E S E N I E č. 238/2026
z 18. zasadnutia Obecného zastupiteľstva obce Čirč
konaného dňa 06.05.2026

Obecné zastupiteľstvo Obce Čirč podľa § 11 ods. 4 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v z. n . p.

a) schvaľuje

a) **SCHVAĽUJE**
v súlade s § 9a ods. 15 písm. f) zákona SNR č. 138/1991 Zb. o majetku obcí v znení neskorších predpisov **predaj:**

- **novovytvorený pozemok – parcela registra „C" číslo 708/5 o výmere 86 m², druh pozemku – zastavaná plocha a nádvorie, pozemok, na ktorom je dvor,** ktorý vznikol odčlenením od pôvodného pozemku parcely registra KN-C č. 708/1, o výmere 4660 m², druh pozemku – zastavaná plocha a nádvorie, nachádzajúceho sa v obci Čirč, v katastrálnom území Čirč, vedený Okresným úradom Stará Ľubovňa, katastrálny odbor na LV č. 418, a to na základe Geometrického plánu č. 13/2026, vyhotovenom Michalom Kerbčárom, Čirč 120, 065 42 Čirč, IČO: 34 313 532, zo dňa 12.03.2026, autorizačne overenom Ing. Pavlom Basaríkom dňa 13.03.2026 a úradne uverenom Ing. Jarmilou Firmentovou dňa 23.03.2026, pod číslom G1-140/2026

(ďalej len „nehnuteľnosti"),

za kúpnu cenu vo výške **5,00 €/ m²** *(slovom:* **päť eur** *za meter štvorcový),*

pre

Patrika Kubu, nar. trvale bytom Čirč 140, 065 42 Čirč *(ďalej len „žiadateľ"),* **a to z dôvodu hodného osobitného zreteľa podľa § 9a ods. 15 písm. f) bod. 2 zákona o majetku obcí v spojení s čl. 11 ods. 2 písm. d) Zásad hospodárenia a nakladania s majetkom obce Čirč, ktorý spočíva v tom, že prevodom majetku obce sa prispeje k účelnejšiemu využívaniu iného majetku, napríklad zabezpečenie prístupovej cesty pre stavebné objekty alebo pozemky vo vlastníctve tretích osôb, scelenie nesúrodých parciel, účelnejšie usporiadania majetkových pomerov s ohľadom na tvar a rozmery pozemkov vo vlastníctve obce a tretích osôb. Predaj predmetného pozemku je nevyhnutný na zabezpečenie prístupu k novostavbe kupujúceho, čím sa umožní jej riadne užívanie a napojenie na existujúcu dopravnú infraštruktúru. Tento prevod zároveň zohľadňuje verejný záujem na usporiadaní vlastníckych vzťahov a zabezpečení funkčného prístupu k susedným nehnuteľnostiam.**

OBEC ČIRČ
065 42 ČIRČ 208

Podľa § 9a ods. 16 zákona o majetku obcí je obec pri prevode majetku obce z dôvodu hodného osobitného zreteľa povinná dohodnúť kúpnu cenu najmenej vo výške všeobecnej hodnoty majetku. Obec je oprávnená dohodnúť aj nižšiu kúpnu cenu než je všeobecná hodnota majetku alebo hodnota majetku obce zistená na základe porovnateľného porovnania podľa § 15 písm. f) tretieho bodu zákona o majetku obcí. Obec určuje nižšiu kúpnu cenu prevádzaného majetku obce podľa § 9a ods. 16 zákona o majetku obcí v spojení s čl. 11 ods. 3 písm. h) Zásad hospodárenia s majetkom obce Čirč na 5,00 €/ m^2.

Hlasovanie:

Za:	6	Ing. Helena Kostecká, Mgr. Monika Urdová, Monika Havrilová, Rachel Iľaščiková, Ján Gernát, Milan Majdák,
Proti:	0	
Zdržal sa:	0	
Neprítomní:	3	Michal Pyda, Michal Kerbčár, Martin Čerkala
Nehlasovali:	0	

Uznesenie bolo prijaté.

S pozdravom

Michal Didik
starosta obce

V Čirči, 06.05.2026

Telefón
052 42 85 161

E-mail
obeccirc@gmail.com

IČO
00329835

OBEC ČIRČ
065 42 ČIRČ 208

K Bodu č.6 Odpredaj a zámena pozemkov vo vlastníctve obce – verejno-obchodná súťaž

U Z N E S E N I E č. 239/2026
z 18. zasadnutia Obecného zastupiteľstva obce Čirč
konaného dňa 06.05.2026

Obecné zastupiteľstvo obce Čirč *podľa § 9 ods. 2 písm. a) v spojení s § 9a ods. 1 písm. a) zákona SNR č. 138/1991 Zb. o majetku obcí v z. n. p. (ďalej len „zákon o majetku obcí") v spojení s § 11 ods. 4 písm. a) zákona SNR č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v z. n. p. (ďalej len „zákon o obecnom zriadení") a v spojení s čl. 7 ods. 2 Zásad hospodárenia s majetkom obce Čirč*

a) schvaľuje

spôsob a zámer prevodu majetku obce Čirč - nehnuteľností formou obchodnej verejnej súťaže, ktoré sú vo výlučnom vlastníctve obce Čirč o veľkosti podielu 1/1, nachádzajúce sa v obci Čirč, katastrálne územie Čirč, a síce:

- **novovytvorený pozemok (diel č. 1) – parcela registra „C" číslo 768/75 o výmere 299 m², druh pozemku: lesný pozemok, spôsob využívania pozemku: pozemok s lesným porastom, dočasne bez lesného porastu na účely obnovy lesa alebo po vykonaní náhodnej ťažby** ktorý vznikol obnovením časti pôvodnej parcely registra KN-E č. 1525, o výmere 989 m², druh pozemku: lesný pozemok, nachádzajúci sa v obci Čirč, v katastrálnom území Čirč, vedený Okresným úradom Stará Ľubovňa, katastrálny odbor na LV č. 418, a to na základe Geometrického plánu č. 05/2026, vyhotovenom Michalom Kerbčárom, Čirč 120, 065 42 Čirč, IČO: 34 313 532, zo dňa 26.01.2026, autorizačne overenom Ing. Pavlom Basaríkom dňa 28.01.2026 a úradne uverenom Ing. Jarmilou Firmentovou dňa 10.02.2026, pod číslom G1-57/2026.
- **novovytvorený pozemok (diel č. 2) – parcela registra „C" číslo 768/76 o výmere 298 m², druh pozemku: lesný pozemok, spôsob využívania pozemku: pozemok s lesným porastom, dočasne bez lesného porastu na účely obnovy lesa alebo po vykonaní náhodnej ťažby** ktorý vznikol obnovením časti pôvodnej parcely registra KN-E č. 1525, o výmere 989 m², druh pozemku: lesný pozemok, nachádzajúci sa v obci Čirč, v katastrálnom území Čirč, vedený Okresným úradom Stará Ľubovňa, katastrálny odbor na LV č. 418, a to na základe Geometrického plánu č. 05/2026, vyhotovenom Michalom Kerbčárom, Čirč 120, 065 42 Čirč, IČO: 34 313 532, zo dňa 26.01.2026, autorizačne overenom Ing. Pavlom Basaríkom dňa 28.01.2026 a úradne uverenom Ing. Jarmilou Firmentovou dňa 10.02.2026, pod číslom G1-57/2026.
- **novovytvorený pozemok (diel č. 3) – parcela registra „C" číslo 768/77 o výmere 68 m², druh pozemku: lesný pozemok, spôsob využívania pozemku: pozemok s lesným porastom, dočasne bez lesného porastu na účely obnovy lesa alebo po**

vykonaní náhodnej ťažby ktorý vznikol obnovením časti pôvodnej parcely registra KN-E č. 1525, o výmere 989 m^2, druh pozemku: lesný pozemok, nachádzajúci sa v obci Čirč, v katastrálnom území Čirč, vedený Okresným úradom Stará Ľubovňa, katastrálny odbor na LV č. 418, a to na základe Geometrického plánu č. 05/2026, vyhotovenom Michalom Kerbčárom, Čirč 120, 065 42 Čirč, IČO: 34 313 532, zo dňa 26.01.2026, autorizačne overenom Ing. Pavlom Basaríkom dňa 28.01.2026 a úradne uverenom Ing. Jarmilou Firmentovou dňa 10.02.2026, pod číslom G1-57/2026.

(ďalej len „Nehnuteľnosti").

Podmienky obchodnej verejnej súťaže tvoria neoddeliteľnú súčasť tohto uznesenia.

Hlasovanie:

Za:	6	Ing. Helena Kostecká, Mgr. Monika Urdová, Monika Havrilová, Rachel Iľaščiková, Ján Gernát, Milan Majdák,
Proti:	0	
Zdržal sa:	0	
Neprítomní:	3	Michal Pyda, Michal Kerbčár, Martin Čerkala
Nehlasovali:	0	

Uznesenie bolo prijaté.

S pozdravom

Michal Didik
starosta obce

V Čirči, 06.05.2026

OBEC ČIRČ
065 42 ČIRČ 208

K Bodu č.6 Odpredaj a zámena pozemkov vo vlastníctve obce – verejno-obchodná súťaž

U Z N E S E N I E č. 240/2026
z 18. zasadnutia Obecného zastupiteľstva obce Čirč
konaného dňa 06.05.2026

Obecné zastupiteľstvo obce Čirč *podľa § 9a ods. 1 písm. a) zákona SNR č. 138/1991 Zb. o majetku obcí v z. n. p. (ďalej len „zákon o majetku obcí") v spojení s § 11 ods. 4 písm. a) zákona SNR č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v z. n. p. (ďalej len „zákon o obecnom zriadení") a v spojení čl. 8 ods. 2 Zásad hospodárenia s majetkom obce Čirč*

a) schvaľuje

podmienky obchodnej verejnej súťaže na predaj nehnuteľností vo výlučnom vlastníctve obce Čirč, o veľkosti podielu 1/1, v obci Čirč, katastrálne územie Čirč, a to:

- **novovytvorený pozemok (diel č. 1) – parcela registra „C" číslo 768/75 o výmere 299 m², druh pozemku: lesný pozemok, spôsob využívania pozemku: pozemok s lesným porastom, dočasne bez lesného porastu na účely obnovy lesa alebo po vykonaní náhodnej ťažby** ktorý vznikol obnovením časti pôvodnej parcely registra KN-E č. 1525, o výmere 989 m², druh pozemku: lesný pozemok, nachádzajúci sa v obci Čirč, v katastrálnom území Čirč, vedený Okresným úradom Stará Ľubovňa, katastrálny odbor na LV č. 418, a to na základe Geometrického plánu č. 05/2026, vyhotovenom Michalom Kerbčárom, Čirč 120, 065 42 Čirč, IČO: 34 313 532, zo dňa 26.01.2026, autorizačne overenom Ing. Pavlom Basaríkom dňa 28.01.2026 a úradne uverenom Ing. Jarmilou Firmentovou dňa 10.02.2026, pod číslom G1-57/2026.
- **novovytvorený pozemok (diel č. 2) – parcela registra „C" číslo 768/76 o výmere 298 m², druh pozemku: lesný pozemok, spôsob využívania pozemku: pozemok s lesným porastom, dočasne bez lesného porastu na účely obnovy lesa alebo po vykonaní náhodnej ťažby** ktorý vznikol obnovením časti pôvodnej parcely registra KN-E č. 1525, o výmere 989 m², druh pozemku: lesný pozemok, nachádzajúci sa v obci Čirč, v katastrálnom území Čirč, vedený Okresným úradom Stará Ľubovňa, katastrálny odbor na LV č. 418, a to na základe Geometrického plánu č. 05/2026, vyhotovenom Michalom Kerbčárom, Čirč 120, 065 42 Čirč, IČO: 34 313 532, zo dňa 26.01.2026, autorizačne overenom Ing. Pavlom Basaríkom dňa 28.01.2026 a úradne uverenom Ing. Jarmilou Firmentovou dňa 10.02.2026, pod číslom G1-57/2026.
- **novovytvorený pozemok (diel č. 3) – parcela registra „C" číslo 768/77 o výmere 68 m², druh pozemku: lesný pozemok, spôsob využívania pozemku: pozemok s lesným porastom, dočasne bez lesného porastu na účely obnovy lesa alebo po vykonaní náhodnej ťažby** ktorý vznikol obnovením časti pôvodnej parcely registra KN-E č. 1525, o výmere 989 m², druh pozemku: lesný pozemok, nachádzajúci sa v obci

Čirč, v katastrálnom území Čirč, vedený Okresným úradom Stará Ľubovňa, katastrálny odbor na LV č. 418, a to na základe Geometrického plánu č. 05/2026, vyhotovenom Michalom Kerbčárom, Čirč 120, 065 42 Čirč, IČO: 34 313 532, zo dňa 26.01.2026, autorizačne overenom Ing. Pavlom Basaríkom dňa 28.01.2026 a úradne uverenom Ing. Jarmilou Firmentovou dňa 10.02.2026, pod číslom G1-57/2026.

Hlasovanie:

Za:	6	Ing. Helena Kostecká, Mgr. Monika Urdová, Monika Havrilová, Rachel Iľaščiková, Ján Gernát, Milan Majdák,
Proti:	0	
Zdržal sa:	0	
Neprítomní:	3	Michal Pyda, Michal Kerbčár, Martin Čerkala
Nehlasovali:	0	

Uznesenie bolo prijaté.

S pozdravom

Michal Didik
starosta obce

V Čirči, 06.05.2026

OBEC ČIRČ
065 42 ČIRČ 208

Bodu č. 7 Rôzne

U Z N E S E N I E č. 241/2026
z 18. zasadnutia Obecného zastupiteľstva obce Čirč
konaného dňa 06.05.2026

Obecné zastupiteľstvo Obce Čirč podľa § 11 ods. 4 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v z. n . p.

a) s c h v a ľ u j e

finálny náčrt geometrického plánu obce Čirč, časť MRK

Hlasovanie:

Za:	6	Ing. Helena Kostecká, Mgr. Monika Urdová, Monika Havrilová, Rachel Iľaščiková, Ján Gernát, Milan Majdák,
Proti:	0	
Zdržal sa:	0	
Neprítomní:	3	Michal Pyda, Michal Kerbčár, Martin Čerkala
Nehlasovali:	0	

Uznesenie bolo prijaté.

S pozdravom

Michal Didik
starosta obce

V Čirči, 06.05.2026

Telefón
052 42 85 161

E-mail
obeccirc@gmail.com

IČO
00329835

OBEC ČIRČ
065 42 ČIRČ 208

Bodu č. 7 Rôzne- podanie žiadosti o NFP

U Z N E S E N I E č. 242/2026
z 18. zasadnutia Obecného zastupiteľstva obce Čirč
konaného dňa 06.05.2026

Obecné zastupiteľstvo Obce Čirč podľa § 11 ods. 4 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v z. n . p.

a) schvaľuje

1. realizáciu investície: „Kanalizácia a ČOV Čirč – II.etapa"(ďalej len „Projekt") vo výške **1 606 315,70 EUR;**
2. prijatie dotácie z Environmentálneho fondu vo výške **1 525 999,00 EUR** (v súlade s bodom č. 1) na financovanie Projektu;
3. zabezpečenie finančných prostriedkov z vlastných zdrojov obce/~~mesta/mestskej časti~~ na spolufinancovanie Projektu, a to minimálne vo výške 5% z oprávnených nákladov Projektu a ich použitie na spolufinancovanie Projektu;
4. návrh zmluvy o poskytnutí podpory z Environmentálneho fondu formou dotácie.

Hlasovanie:

Za:	6	Ing. Helena Kostecká, Mgr. Monika Urdová, Monika Havrilová, Rachel Iľaščiková, Ján Gernát, Milan Majdák,
Proti:	0	
Zdržal sa:	0	
Neprítomní:	3	Michal Pyda, Michal Kerbčár, Martin Čerkala
Nehlasovali:	0	

Uznesenie bolo prijaté.

S pozdravom

Michal Didik
starosta obce

V Čirči, 06.05.2026

Telefón
052 42 85 161

E-mail
obeccirc@gmail.com

IČO
00329835